



DEPARTAMENTO TÉCNICO DE PRODUCTOS

ACC-1326969 / DOC-1124740 /

AUTORIZA A LA EMPRESA ALBIN
TROTTER & ACV LTDA. LA
COMERCIALIZACIÓN DE LAS CALDERAS
QUE INDICA./

13784
RESOLUCIÓN EXENTA Nº _____

SANTIAGO, 02 JUN 2016

VISTOS:

Lo dispuesto en la ley 18.410, orgánica de esta Superintendencia; el Decreto Supremo N° 298, de 2005, del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción; y la Resolución N° 1600, de 2008, de la Contraloría General de la República, sobre exención del trámite de toma de razón.

CONSIDERANDO:

1º Que mediante ingreso N° 03920, de fecha 02.03.2016, el Sr. Fermín Borda B., Gerente Comercial, en representación de la empresa ALBIN TROTTER & ACV LTDA., RUT: 78.472.770-K, con domicilio en San Pablo N° 3802, comuna de Quinta Normal, Santiago, solicitó a esta Superintendencia autorización de comercialización de calderas a gas de potencias superiores a 70 kW, y de calderas a petróleo, de acuerdo a lo dispuesto en el artículo 9º del Decreto Supremo N° 298, de 2005, del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción.

2º Que para estos efectos, acompañó a su solicitud lo siguiente:

- 2.1 Identificación del solicitante. Antecedentes legales de la empresa ALBIN TROTTER & ACV LTDA.
- 2.2 Individualización de los productos. Corresponde a calderas a gas de potencias superiores a 70 kW, y calderas a petróleo, ambas de marca ACV, cuyos modelos se indican a continuación:

TABLA 1

| Producto | Marca | Modelo | Fabricante | País de Origen |
|--|-------|---|-------------------------|----------------|
| Calderas a gas de potencias superiores a 70 kW | ACV | HEAT MASTER 85 TC HEAT MASTER 120 TC HEAT MASTER 100N HEAT MASTER 101 HEAT MASTER 201 PRESTIGE 120 HEAT MASTER 200F | A.C.V. INTERNATIONAL | Bélgica |
| Calderas a Petróleo | | | | |



- 2.3 Las Declaraciones de Ingresos del Servicio Nacional de Aduanas de Chile, para los productos que se indican a continuación:

TABLA 2

| Producto | Marca | Modelo | Declaración de Ingresos |
|--|-------|--------------------|-------------------------|
| Calderas a gas de consumo nominal superior a 70 kW | ACV | HEAT MASTER 85 TC | 1280330545-3 |
| | | HEAT MASTER 120 TC | 1280393735-2 |
| | | HEAT MASTER 100N | 1280407933-3 |
| | | HEAT MASTER 101 | 1280422221-7 |
| | | HEAT MASTER 201 | 1280420008-6 |
| | | PRESTIGE 120 | 1280422221-7 |
| | | HEAT MASTER 200F | 1280333692-8 |
| Calderas a Petróleo | | | |

- 2.4 Copia autenticada de los certificados de tipo extranjeros siguientes:

TABLA 3

| Producto | Marca | Modelo | Fabricante | Certificado N° | Otorgado por | Bajo Normas |
|--|-------|--------------------|----------------------|----------------|---------------|---------------------|
| Calderas a gas de consumo nominal superior a 70 kW | ACV | HEAT MASTER 85 TC | A.C.V. INTERNATIONAL | E1042/5452 | TECHNIGAS VZW | EN 487 EN 15417 |
| | | HEAT MASTER 120 TC | | E0650/5015 | | EN 483 EN 483/A2 |
| | | HEAT MASTER 100N | | E2767/5015 | | EN 483 EN 483/A2 |
| | | HEAT MASTER 101 | | E0978/5361 | | EN 487 EN 677 |
| | | HEAT MASTER 201 | | EF1075/5339 | | EN 267 EN 303-2 |
| | | PRESTIGE 120 | | | | |
| | | HEAT MASTER 200F | | | | |
| Calderas a Petróleo | | | | | | |

- 2.5 Copia de la acreditación N° 199-PROD, otorgada a TECHNIGAS VZW, por BELAC, organismo acreditador de Bélgica, miembro signatario de IAF.
- 2.6 Manual de uso, mantenimiento e instalación de las calderas individualizadas en la TABLA 3 del punto 2.4 precedente, en idioma español.
- 2.7 Copia del certificado N° 96 QMS 583g, del sistema de calidad de A.C.V. INTERNATIONAL, fabricante de las calderas en comento, otorgado por AIB - VINCOTTE INTERNATIONAL, organismo acreditado por BELAC bajo el N° 016-QMS.

3º Que se encuentran en poder de esta Superintendencia copias de las normas señaladas en la TABLA 3 del punto 2.4, del Considerando 2º precedente, utilizadas para la certificación de las calderas en comento.

4º Que, a la fecha, no existen Organismos de Certificación autorizados por esta Superintendencia, para certificar las calderas individualizadas en la TABLA 3 del punto 2.4, del Considerando 2º precedente.

5º Que el artículo 9º del Decreto Supremo N° 298, de 2005, del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción, estableció un procedimiento que permite a esta Superintendencia autorizar, mediante resolución fundada, la comercialización de productos que no pueden certificarse por falta de Organismo de Certificación autorizado para tales efectos.



6º Que analizados los antecedentes sobre el particular, se puede concluir que la empresa ALBIN TROTTER & ACV LTDA., ha dado cumplimiento a los requisitos establecidos en el artículo 9º señalado precedentemente, para las calderas identificadas en la TABLA 3 del punto 2.4, del Considerando 2º, de la presente resolución.

RESUELVO:

1º Autorízase a la empresa ALBIN TROTTER & ACV LTDA., RUT: 78.472.770-K, con domicilio en San Pablo N°3802, comuna de Quinta Normal, Santiago, la comercialización calderas a gas de consumo nominal superior a 70 kW, y las calderas a petróleo, individualizadas en la TABLA 3 del punto 2.4, del Considerando 2º, de la presente resolución.

2º La presente resolución sólo es válida con los antecedentes tenidos a la vista por esta Superintendencia; cualquier modificación sobre el particular, deberá ser informada oportunamente por el interesado, para su evaluación.

3º Adicionalmente a las marcas establecidas en las normas técnicas de certificación de los productos en comento, se les deberá incorporar lo siguiente:

- 3.1 Una placa característica en Idioma Español, con las siguientes características e información:

Dimensiones.

Alto : 100 mm
Ancho : 100 mm

Tamaño de letra.

Cuerpo : 9
Títulos : 10

Texto mínimo.

- Potencia Útil Nominal.
- Tipo de Combustible.
- Consumo Térmico Nominal.
- Presión Máxima.
- Temperatura Máxima.
- Alimentación.
- Procedencia.

- 3.2 Las advertencias de seguridad del producto, traducidas al idioma español, impresas de acuerdo al formato establecido en la Resolución Exenta N° 1495, de fecha 25.10.2001, de esta Superintendencia, y sus modificaciones.

- 3.3 Marcado de certificación (Sello SEC) de acuerdo a R.E. N° 2142, de fecha 31.10.2012, emitida por esta Superintendencia.

4º La presente resolución tendrá una vigencia de 18 meses, sin perjuicio que sea solicitada su prórroga, según lo estipulado en el artículo 9º del Decreto Supremo N° 298, de 2005, del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción.



5º Para efectos del control de la autorización otorgada por esta Superintendencia, la empresa ALBIN TROTTER & ACV LTDA., RUT: 78.472.770-K, deberá cumplir con lo siguiente:

- 5.1 Remitir mensualmente, enviando un correo electrónico a esta Superintendencia, al email productos@sec.cl, indicando en el asunto "AUTORIZACIÓN DE COMERCIALIZACIÓN SEC – MES XX AÑO XXXX", la información de las nuevas partidas de los productos importados, de acuerdo al formato y el contenido indicado en el ANEXO 1 de la presente resolución (en caso de que no se registren ingresos, señalar en el correspondiente email lo siguiente: "no se registraron movimientos").
- 5.2 Retirar de nuestras dependencias, ubicadas en Av. Libertador Bernardo O'Higgins Nº 1449, piso 13, Santiago, un CD con su respectivo Marcado SEC, para lo cual debe enviar un correo electrónico a productos@sec.cl, indicando el nombre y RUT de la persona autorizada para el retiro, la cual será contactada a través de dicho medio, informándole la fecha a la partir de la cual se encontrará disponible el CD en cuestión, con el objeto de dar cumplimiento a lo establecido en la Resolución Exenta Nº 2142, de fecha 31.10.2012, que indica que los productos eléctricos y de combustibles que se comercialicen en el país y que se encuentren sometidos a la obligación establecida en el Artículo 3º, N° 14, de la Ley N° 18.410, deben contar con un Marcado de certificación SEC. Los productos que no cuenten con el respectivo Marcado SEC no podrán ser comercializados en todo el país.

ANÓTESE Y NOTIFIQUESE.


JUAN ÁVILA BRAVO
Superintendente de Electricidad y Combustibles


DIVISIÓN JURÍDICA
SCV/MHV/JGF/RHO/MCR/mcr.
DJO/juc

Distribución.

- Sr. Fermín Borda B.
Gerente Comercial, Albin Trotter & ACV Ltda.
San Pablo N°3802, comuna de Quinta Normal, Santiago.
- DTP (Autorización Comercialización A. Trotter 1)
- Transparencia Activa
- Página Web SEC
- Oficina de Partes ()
- Archivo
- Caso N° 491373 /



**FORMATO PARA ENTREGAR INFORMACIÓN DE NUEVAS PARTIDAS DE PRODUCTOS AUTORIZADOS PARA SU COMERCIALIZACIÓN.
(ARCHIVO EXCEL).**

ANEXO 1

| Mes Informado (Año-mes) (20XX-XX) | Nº Resolución Exenta | Fecha de emisión | Nº Mercado SEC (QR) | Tipo producto (eléctrico o combustible) | Nombre Empresa | Rut Sin dígito verificador | Dígito verificado | Dirección empresa | Nombre Fabricante | País de Fabricación | Producto | Marca | Modelo | Cantidad mensual | Unidad cantidad (unidades, mts., kg., etc.) | Fecha fabricación | Nº DIN (1) | Nº Item (1) | Fecha aceptación DIN (1) | Código Arancelario |
|---|-------------------------|------------------------|------------------------------|--|-------------------|----------------------------------|----------------------|----------------------|----------------------|------------------------|----------|-------|--------|---------------------|--|----------------------|------------------|-------------------|--------------------------------|-----------------------|
| | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

(1) Aplicable sólo a productos importados.